



**RADA
UNII EUROPEJSKIEJ**

**Bruksela, 12 lipca 2013 r.
(OR. en)**

**10405/13
ADD 1**

**PV/CONS 28
COMPET 392
RECH 223
ESPACE 39**

PROJEKT PROTOKOŁU

Dotyczy: **3242. posiedzenie Rady Unii Europejskiej ds. KONKURENCYJNOŚCI (Rynku Wewnętrznego, Przemysłu, Badań i Przestrzeni Kosmicznej)**, które odbyło się w dniach 29 i 30 maja 2013 r. w Brukseli

PUNKTY PORZĄDKU OBRAD OTWARTYCH DLA PUBLICZNOŚCI¹

Strona

PUNKTY PORZĄDKU OBRAD (dok. 9751/13 OJ/CONS 28 COMPET 316 RECH 176 ESPACE 33)

3.	Audyt	3
6.	Polityka przemysłowa	4
7.	Unowocześnienie unijnych przepisów w prawa autorskiego	4
8.	Unowocześnienie polityki w dziedzinie pomocy państwa	5
10.	Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej program wsparcia obserwacji i śledzenia obiektów kosmicznych (SST) [pierwsze czytanie]	3
12.	„Horyzont 2020”	4
16.	Sprawy różne	6
	c) Modernizacja instrumentów ochrony handlu – dostosowywanie instrumentów ochrony handlu do bieżących wymogów gospodarki UE	
	d) Przedsiębiorczość, dostęp do finansowania i umiędzynarodowienie MŚP: wynik nieformalnego posiedzenia Rady (Dublin, 2–3 maja 2013 r.)	
	e) Przegląd rozporządzeń w sprawie emisji CO ₂ pochodzących z samochodów osobowych i lekkich pojazdów dostawczych w kontekście konkurencyjności europejskiego przemysłu samochodowego	
	f) Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie zbiorowego zarządzania prawami autorskimi i prawami pokrewnymi oraz udzielania licencji wieloterytorialnych dotyczących praw do utworów muzycznych na potrzeby ich wykorzystania na internetowym polu eksploatacji na rynku wewnętrznym [pierwsze czytanie]	

*

* *

¹ Obrady nad aktami ustawodawczymi Unii (art. 16 ust. 8 Traktatu o Unii Europejskiej), inne obrady Rady otwarte dla publiczności oraz debaty jawne (art. 8 regulaminu wewnętrznego Rady).

OBRADY USTAWODAWCZE

(obrazy otwarte dla publiczności zgodnie z art. 16 ust. 8 Traktatu o Unii Europejskiej)

3. Audyt

- a) **Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającej dyrektywę 2006/43/WE w sprawie ustawowych badań rocznych sprawozdań finansowych i skonsolidowanych sprawozdań finansowych [pierwsze czytanie]**
Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2011/0389 (COD)
16971/11 DRS 121 CODEC 2039
- b) **Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie szczegółowych wymogów dotyczących ustawowych badań sprawozdań finansowych jednostek interesu publicznego [pierwsze czytanie]**
Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2011/0359 (COD)
16972/11 DRS 122 CODEC 2040
- Sprawozdanie z postępu prac
 - Debata orientacyjna
9693/13 DRS 99 CODEC 1113

Rada przyjęła do wiadomości sprawozdanie z postępu prac przygotowane przez prezydencję i przeprowadziła debatę orientacyjną w sprawie trzech zagadnień przedstawionych w dok. 9693/13: obowiązkowej rotacji biegłych rewidentów i firm audytorskich, ograniczeń świadczenia usług niezwiązanych z badaniem sprawozdań finansowych oraz współpracy krajowych organów nadzoru.

10. Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej program wsparcia obserwacji i śledzenia obiektów kosmicznych (SST) [pierwsze czytanie]

Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2013/0064 (COD)

- Sprawozdanie z postępu prac
6952/13 ESPACE 18 COMPET 120 IND 54 RECH 52 TRANS 83 COSDP 187
CSC 19 CIVCOM 88 CODEC 547
+ COR 1
9986/13 ESPACE 34 COMPET 331 IND 163 RECH 186 TRANS 260
COSDP 480 CSC 47 CIVCOM 215 CODEC 1181

Rada zapoznała się ze sprawozdaniem z postępu prac w wersji przedstawionej w dok. 9986/13.

12. „Horyzont 2020”

- a) **Wniosek w sprawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)** [pierwsze czytanie]
Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2011/0401 (COD)
17933/11 RECH 410 COMPET 578 IND 162 MI 631 EDUC 283
TELECOM 197 ENER 389 ENV 919 REGIO 143 AGRI 826
TRANS 342 SAN 260 CODEC 2273
+ REV 2 (it,nl,sa.es,pt,et,lv,lt,hu,mt,pl,sk,ro)
+ REV 3 (fi,sv)
+ REV 4 (nl)
- b) **Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)** [pierwsze czytanie]
Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2011/0399 (COD)
17934/11 RECH 411 COMPET 579 ATO 151 CODEC 2274
- Stan prac
9534/13 RECH 160 COMPET 291 ATO 49 IND 146 MI 394 EDUC 143
TELECOM 114 ENER 182 ENV 399 REGIO 98 AGRI 305
TRANS 233 SAN 163 CODEC 1071

Rada przyjęła do wiadomości stan prac przedstawiony w dok. 9534/13 i potwierdziła swoje zobowiązanie do osiągnięcia porozumienia z Parlamentem Europejskim w pierwszym czytaniu do końca czerwca 2013 roku.

DZIAŁANIA O CHARAKTERZE NIEUSTAWODAWCZYM – DEBATY JAWNE *[zgodnie z art. 8 ust. 2 regulaminu wewnętrznego Rady (na wniosek prezydencji)]*

6. **Polityka przemysłowa**

- Informacje ustne przekazane przez Komisję i prezydencję

Rada zapoznała się z informacjami przekazanymi przez Komisję i prezydencję.

7. **Unowocześnienie unijnych przepisów prawa autorskiego**

a) **Komunikat Komisji w sprawie treści na jednolitym rynku cyfrowym**

- Informacje na temat stanu prac przekazane przez Komisję
17983/12 PI 180 AUDIO 138 TELECOM 265 CONSOM 162 MI 849
POLGEN 218

Rada zapoznała się z informacjami przedstawionymi przez Komisję na temat treści na jednolitym rynku cyfrowym.

b) „Zalecenia wynikające z mediacji w sprawie opłat za kopiowanie na użytek prywatny i reprografię”, sprawozdanie Antónia Vitorina dla komisarza Michela Barnier z dnia 31 stycznia 2013 r.

- Prezentacja przedstawiona przez Antónia Vitorina
- Wymiana poglądów
9253/13 PI 68 CULT 45 AUDIO 50

Rada przyjęła do wiadomości prezentację Antónia VITORINA i przeprowadziła wymianę poglądów na temat możliwości dalszych działań na podstawie zagadnień przedstawionych w opracowanym przez prezydencję dokumencie do dyskusji 9253/13.

8. Unowocześnienie polityki w dziedzinie pomocy państwa

a) Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 659/1999 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania art. 93 Traktatu WE (rozporządzenie proceduralne)

17450/12 RC 33 COMPET 764 ECO 148 MI 816 RECH 459 IND 229

ENV 929 REGIO 152 TELECOM 252 ENER 522 EF 297

AUDIO 132

9698/1/13 RC 23 COMPET 308 ECO 92 MI 416 RECH 170 IND 155 ENV 415

REGIO 103 TELECOM 123 ENER 191 EF 103 AUDIO 61 CULT 60

SPORT 53 REV 1

b) Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 994/98 z dnia 7 maja 1998 r. dotyczące stosowania art. 92 i 93 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską do niektórych kategorii horyzontalnej pomocy państwa oraz rozporządzenie (WE) nr 1370/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczące usług publicznych w zakresie kolejowego i drogowego transportu pasażerskiego (rozporządzenie upoważniające)

17555/12 RC 34 COMPET 766 ECO 150 TRANS 457 MI 819 RECH 460

IND 230 ENV 934 REGIO 155 TELECOM 254 ENER 526 EF 305

AUDIO 133

9697/13 RC 22 COMPET 307 ECO 91 TRANS 244 MI 415 RECH 169

IND 154 ENV 414 REGIO 102 TELECOM 122 ENER 190 EF 102

AUDIO 60 CULT 59 SPORT 52

- Podejście ogólne

Rada wypracowała podejście ogólne w sprawie dwóch wniosków przedstawionych w dok. 9698/1/13 REV 1 i 9697/13 oraz uzgodniła, że w momencie formalnego przyjęcia obu rozporządzeń do protokołu Rady zostanie włączone wspólne oświadczenie.

16. Sprawy różne

- c) **Modernizacja instrumentów ochrony handlu – dostosowywanie instrumentów ochrony handlu do bieżących wymogów gospodarki UE**
– Informacje ustne przekazane przez Komisję na wniosek delegacji francuskiej

Rada zapoznała się z informacjami przedstawionymi przez Komisję, a następnie wysłuchała wystąpienia delegacji Francji oraz wystąpień kilku innych delegacji.

- d) **Przedsiębiorczość, dostęp do finansowania i umiędzynarodowienie MŚP: wynik nieformalnego posiedzenia Rady (Dublin, 2–3 maja 2013 r.)**
– Informacje przedstawione przez prezydencję

Rada zapoznała się z informacjami przekazanymi przez prezydencję.

- e) **Przegląd rozporządzeń w sprawie emisji CO₂ pochodzących z samochodów osobowych i lekkich pojazdów dostawczych w kontekście konkurencyjności europejskiego przemysłu samochodowego**
– Na wniosek delegacji Hiszpanii, poparty przez delegację Słowacji i delegację Republiki Czeskiej
9812/13 ENV 429 ENT 132 CODEC 1149

Rada zapoznała się z informacjami przedstawionymi przez Komisję, a następnie wysłuchała wystąpień kilku delegacji.

- f) **Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie zbiorowego zarządzania prawami autorskimi i prawami pokrewnymi oraz udzielania licencji wieloterytorialnych dotyczących praw do utworów muzycznych na potrzeby ich wykorzystania na internetowym polu eksploatacji na rynku we wewnętrznym [pierwsze czytanie]**

Międzyinstytucjonalny numer referencyjny: 2012/0180 (COD)

- Informacje na temat stanu prac przekazane przez prezydencję
9281/13 PI 70 AUDIO 51 CULT 47 CODEC 1004

Rada zapoznała się z informacjami prezydencji na temat stanu negocjacji, które są prowadzone intensywnie z myślą o wypracowaniu podejścia ogólnego przed zakończeniem prezydencji irlandzkiej.